**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses

**Band:** 123 (1997)

Heft: 24

**Nachruf:** Mariotti, Franco

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 19.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# † Franco Mariotti

C'est un avocat convaincant de Genève en tant que centre économique et culturel qui vient d'être enlevé bien trop tôt en la personne de Franco Mariotti.

«Si nous avons choisi Genève, il y a vingt-cinq ans, pour y implanter notre siège européen, c'est non seulement à cause de la traditionnelle stabilité économique et politique de la Suisse, mais aussi en raison de la vocation internationale de cette belle ville. D'une part, Genève se trouve par sa situation géographique au carrefour de l'Europe et possède une excellente infrastructure dans différents domaines, notamment celui de la communication – qu'on pense particulièrement à son aéroport intercontinental – de la culture et de l'instruction, sans oublier son réseau banquier et financier.

D'autre part, le niveau professionnel, la productivité et surtout la stabilité du personnel sont les plus élevés d'Europe.

Autant d'atouts qui ont été déterminants pour une société de dimension internationale telle que *Hewlett-Packard*.

Si Genève a de nouveau été choisie en 1979 pour l'implantation du bâtiment destiné à permettre l'extension des activités de *Hewlett-Packard* en Suisse, c'est aussi grâce aux excellentes relations existant avec les autorités cantonales et communales, dont nous avons apprécié la compréhension, l'encouragement et la collaboration. »

Cette profession de foi envers Genève, Franco Mariotti qui vient de nous quitter à l'âge de 62 ans, l'exprimait dans notre numéro 1 du 13 janvier 1984, à l'occasion de la présentation du nouveau siège européen que *Hewlett-Packard* venait d'inaugurer à Meyrin.

Il devait confirmer cette conviction à maintes reprises, notamment en intervenant publiquement avec vigueur avant le scrutin cantonal de février 1991, décisif pour l'amélioration de l'aéroport de Genève – en tant que directeur général pour l'Europe de Hewlett-Packard, il mesurait mieux que personne l'importance de cette infrastructure pour la place économique de Genève –, ainsi que dans le cadre de la campagne « Genève gagne ». Il entretenait des également des

liens étroits avec les milieux industriels et économiques genevois. Membre de plusieurs sociétés et associations promouvant les échanges américanosuisses et italo-suisses, il s'est exprimé à de nombreuses reprises en faveur d'une plus grande ouverture de la Suisse à l'Europe, ainsi que pour souligner l'importance d'une formation scientifique de haut niveau pour le développement de techniques de pointe. Il attachait une grande importance à la collaboration de *HP* avec les hautes écoles et les centres de recherche dans lesquels cette société opère. Le récent accord passé avec l'EPFL en est un exemple¹.

Florentin d'origine, cet ingénieur électricien avait accompli ses études aux universités de Berkeley, en Californie, et de Padoue, en Italie. Toute sa carrière s'est déroulée chez *Hewlett-Packard*. Commencée en 1960 à Palo Alto, en Californie, elle devait le conduire sur le Vieux continent, où il est devenu directeur général pour l'Europe en 1977. Il est nommé vice-président de *Hewlett-Packard Company* en 1981, puis senior vice-président en 1988, enfin président du conseil d'administration de *HP Europe* en 1994. Ces nominations flatteuses soulignent la haute estime dont il jouissait dans cette multinationale, qui emploie aujourd'hui plus de 120000 employés dans le monde.

Tous ceux qui ont eu l'occasion d'approcher Franco Mariotti conserveront le souvenir d'un homme simple et affable, capable d'analyser avec une exceptionnelle clarté les problèmes d'une branche au développement vertigineux², et attaché aussi bien à sa patrie d'origine qu'à Genève et à la Suisse, dont il avait acquis la nationalité. Genève perd prématurément l'un de ses défenseurs les plus convaincants. A sa famille, à ses amis et à ses collaborateurs, nous présentons l'expression de toute notre sympathie.

Jean-Pierre Weibel

## Nouvelle architecture suisse romande?

## Exposition et cycle de conférences

Ecole d'ingénieurs de Genève, 18 nov.-5 déc. 1997 Sur ce thème, le Centre de documentation d'architecture de l'ElG organise en collaboration avec le Groupement professionnel des architectes une exposition et un cycle de conférences, dont l'annonce nous est malheureusement parvenue tardivement. Le programme détaillé des conférences, qui auront lieu les 21, 24 et 26 novembre, ainsi que les 2 et 4 décembre à 12 heures, est disponible au tél. 021/344 77 50.

IAS N° 24 19 novembre 1997

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> « La technologie au service de la simplicité : alliance *HP*-EPFL, *IAS* N° 19 du 10 septembre 1997, p. 394

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Lorsque Franco Mariotti a pris le poste de directeur de *HP* pour l'Europe, en 1977, ce constructeur y réalisait un chiffre annuel de ventes de 400 millions de \$US, qui est passé en 1994 à 8.4 milliards.